

31985R3644

1985.12.24.

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK HIVATALOS LAPJA

L 348/4

A TANÁCS 3644/85/EGK RENDELETE
(1985. december 19.)

az Európai Gazdasági Közösségben működő mezőgazdasági üzemek jövedelmére és üzleti tevékenységére vonatkozó számviteli adatok gyűjtésére szolgáló hálózat létrehozásáról szóló 79/65/EGK rendelet módosításáról

AZ EURÓPAI KÖZÖSSÉGEK TANÁCSA,

tekintettel az Európai Gazdasági Közösséget létrehozó szerződésre,

tekintettel Spanyolország és Portugália csatlakozási okmányára és különösen annak 396. cikkére,

tekintettel a Bizottság javaslatára,

mivel a legutóbb a 2143/81/EGK rendelettel ⁽¹⁾ módosított 79/65/EGK tanácsi rendeletet ⁽²⁾ a magában a csatlakozási okmányban foglalt módosításokon túlmenően módosítani szükséges a csatlakozás következtében létrejött új helyzet figyelembevétele érdekében; mivel ez a módosítás érinti a rendelet mellékletében meghatározott körzetek jegyzékét;

mivel Spanyolország és Portugália csatlakozási szerződése 2. cikkének (3) bekezdése értelmében a Közösség intézményei a csatlakozást megelőzően elfogadhatják a csatlakozási okmány 396. cikkében említett intézkedéseket, ezek az intézkedések azonban csak a szerződés hatálybalépésének esetén és annak napján lépnek hatályba,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 79/65/EGK rendelet melléklete a következővel egészül ki:

Spanyolország

1. Galicia
2. Asturias
3. Cantabria
4. País Vasco
5. Navarra
6. La Rioja
7. Aragónia
8. Katalónia
9. Baleár-szigetek
10. Castilla-León
11. Madrid
12. Castilla-La Mancha
13. Comunidad Valenciana
14. Murcia
15. Extremadura
16. Andalúzia
17. Kanári-szigetek

Portugália

1. Entre-Douro-e-Minho e Beira Litoral
2. Trás-os-Montes e Beira Interior
3. Ribatejo-Oeste
4. Alentejo e Algarve
5. Azori-szigetek és Madeira"

2. cikk

Ez a rendelet 1986. január 1-jén lép hatályba, Spanyolország és Portugália csatlakozási szerződésének hatálybalépése esetén.

Ezt a rendeletet az 1986-os számviteli évtől kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 1985. december 19-én.

a Tanács részéről

az elnök

M. FISCHBACH

⁽¹⁾ HL L 210., 1981.7.30., 1. o.

⁽²⁾ HL 109., 1965.6.23., 1859/65. o.